

- 2) L-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 5(1) tad-Direttiva 2004/17 għandu jiġi interpretat fis-sens li attività eżerċitata minn impriza ferrovjarja bħal dik imsemmija mid-Direttiva 2012/34 u li tinvolvi l-provvista ta' servizzi ta' trasport lill-pubbliku fuq netwerk ferrovjarju tikkostitwixxi tqeghid għad-dispożizzjoni jew operat ta' netwerk fis-sens tal-imsemmija dispożizzjoni tad-Direttiva?

- <sup>(1)</sup> Direttiva 2004/17/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-31 ta' Marzu 2004, li tikkoordina l-proċeduri ta' akkwisti ta' entitajiet li joperaw fis-setturi tas-servizzi tal-ilma, l-enerġija, t-trasport u postali (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 6, Vol. 7, p. 19).
- <sup>(2)</sup> Direttiva 2012/34/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-21 ta' Novembru 2012, li tistabbilixxi żona ferrovjarja unika Ewropea (ĠU L 343, p. 32).

---

**Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Curtea de Apel Oradea (ir-Rumanija) fid-29 ta' Ġunju 2017 – Sindicatul Energia Oradea vs SC Termoelectrica SA**

**(Kawża C-392/17)**

(2017/C 293/24)

Lingwa tal-kawża: ir-Rumen

**Qorti tar-rinviju**

Curtea de Apel Oradea

**Partijiet fil-kawża prinċipali**

Rikorrenti: Sindicatul Energia Oradea

Konvenuta: SC Termoelectrica SA

**Domanda preliminari**

Id-dispożizzjonijiet tad-Digriet Nru 50/1999, hekk kif interpretat bid-Deċiżjoni Nru 9/2016 mogħtija mill-ĠCCJ [Inalta Curte de Casație și Justiție (qorti suprema ta' kassazzjoni, ir-Rumanija)] fl-interessi tal-liġi – deċiżjoni li torbot il-qradi komuni, li bis-saħħa tagħha l-impjegji li jaqgħu taħt il-gruppi I u II huma daww rigorożament u strettament previsti fl-annessi 1 u 2 tad-Digriet, u l-korpi ġudizzjarji ma jistgħux jestendu d-dispożizzjonijiet ta' dan id-digriet għal każijiet simili oħra, bil-konsegwenza li ma jistgħux jiġu rrikonoxxuti lill-haddiema l-benefiċċji ta' rtirar, dovuti għall-kundizzjonijiet ta' xogħol iebesin li fihom l-ex haddiema eżerċitaw l-attività tagħhom – huma konformi mal-Artikoli 114(3) TFUE, 151 TFUE u 153 TFUE, kif ukoll mad-dispożizzjonijiet tad-Direttiva Qafas 89/391/KEE <sup>(1)</sup> u tad-direttivi speċifiċi suċċessivi?

- <sup>(1)</sup> Direttiva tal-Kunsill, tat-12 ta' Ġunju 1989, dwar l-introduzzjoni ta' miżuri sabiex jinkoraġġixxu titjib fis-sigurtà u s-saħħa tal-haddiema fuq ix-xogħol (GU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 5, Vol. 1, p. 349).

---

**Rikors ipprezentat fit-3 ta' Lulju 2017 – Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Repubblika Ċeka**

**(Kawża C-399/17)**

(2017/C 293/25)

Lingwa tal-kawża: iċ-Ċek

**Partijiet**

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: P. Němečková u E. Sanfrutos Cano, aġenti)

Konvenuta: Ir-Repubblika Ċeka